

Delivery Note

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL
Str. Lyon Nr. 2 RO-550018 Sibiu

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	523318	Mar 28, 2024
Customer No	135292	
Our Ref.:		
Phone:		
Fax:		
E-Mail:		
Cust Ref		
Our Id At Customer	91026809	
Shipment Id	783930	
Delivery Date	Apr 1, 2024	
Delivery Terms	FCA - Free Carrier	
Ship Addr Plant	100	
Ship Unload Point	14248	
Transportnr.:	586889	

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

180365 068
501337-1536

315306

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot:Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schallmagnet P151536-221938 Net Weight: 268.707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: RO	170 / 4 550004616901		400.00 668767-**-1	pcs

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *400*
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: *1*
Conformità alle schede d'imballaggio: SI NO
Data controllo: *08/09/29*
Firma: *[Signature]*

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc
1	10130IT 221RO GETRAG Kunststoffpalette IT	TBA-550500 PEDANA IN PLATICA 800x600
20	10042IT 221RO VDA KLT 4315R IT	TBA-520880 VDA KLT 4315R
1	20741IT 221RO Palettendeckel A0806B - IT	TBA-520922 VDA KLT COPERCHIO A 0806 B
20	20740IT 221RO Tray DCT 300 IT	TBA-501738 SEPARATORE DCT300 PARCLOC

Total Net Weight [kg]	268.71
Total Gross Weight [kg]	310.31
Total Volume [m3]	0.09

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL

Sir. Lyon Nr. 2
RO-550018 Sibiu

Tel.: +40 269 505 100
Fax: +40 269 505 104

Managing Director: Andra Boboc
UST-ID-NR. RO10949666
HRB J32/513/1998
Eigenkapital: 19655520 RON
EORI-NR. RO10949666

www.kendrion.com
info-pc-sibiu@kendrion.com
BRD GSG Filiala Sibiu (BIC: BRDEROBU)
IBAN(EUR): RO69BRDE330SV01671183300
IBAN(RO): RO85BRDE330SV02166533300

HSBC The Netherlands
BIC: HSBCNL2A
IBAN(EUR): NL64 HSBC 1046 5820 15

KENDRION AUTOMOTIVE (SIBIU) SRL

1 Expeditor (nume, adresa, țara)
Absender (Name, Adresse, Land)
550018, str. LYON nr.2
Registrul Comerțului: J32 / 513 / 1998
CUI (CIF) : RO 10949666
Cont: BRD GSG Filiala Sibiu
IBAN RON: RO85 BRDE 330S V021 6653 3300

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL CMR
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

Accet transport e supus indiferent de onca clauză
contrară convenției relative la contractul de
transport internațional de mărfuri pe șosele (CMR)

Dieso Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen
Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den
Beförderungsvertrag un internal Srabengüterverkehr (CMR)

2 Destinatari (nume, adresa, țara)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
MAGNA PT S.p.A
Via dei Cicciamini, 4
70026 - Mottola (Bari)
ITALIA

16 Transportator
Frachtführer
Adresa / Anschrift
3719
Țara / Land

3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii
Auslieferungsort des Gutes
Localitatea / Ort
Mottola (Bari)
Țara / Land
ITALIA

Autovehicul: marca
Tona
Număr de circulație
Echipaj 1
12 OT SEE
2
12 OT 2127

4 Locul și data încărcării mărfii
Ort und Tag der Übernahme des Gutes
Localitatea / Ort
SIBIU
Țara / Land
ROMANIA
Data / Datum
1 Oct 2024

17 Transportatori succesivi (nume, adresa, țara)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

5 Documente anexate
Beigefügte Dokumente
Inchiriere rates

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer

6 Mărci și numere Kennzeichen und Nummern	7 Nr. de colete Anzahl der Packstücke	8 Mod de ambalare Art der Verpackung	9 Natura mărfii Bezeichnung des Gutes	10 Nr. statistic Statistiknummer	11 Greutate brută kg. Bruttogewicht kg.	12 Cubaj m ³ Umfang in m ³
12 pakets					12720 kg	9

13 Instrucțiunile expeditorului (formalități vamale și oficiale)
Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Behandlung)

19 Convenții speciale
Besondere vereinbarungen

14 Prescripții de francare
Frachtzahlsanweisungen
Franco / Frei
Non franco / Unfrei

20 De plătit Zu zahlen vom	Expeditor Absender	Valuta Währung	Destinatari Empfänger
Pret transport Fracht Reduceri Ermäßigungen Sold Zwischensumme Sporn Zuschläge Accessorii Nabengebühren Diverse Sonstiges Total de plata Zu zahlende Gesamtsumme	KUENHAUSEN S.p.A		

21 Închelat la
Ausgefertigt in
SIBIU
data
Datum
1 Oct 2024

15 Rambursare
Rückzahlung
Via dei Cicciamini, snc - 70026 Mottola (BA)

22
RO 10949666
J32/513/1998
KENDRION
AUTOMOTIVE
SRL
SIBIU
ROMANIA

23
Semnătura și ștampila transportatorului
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

24 Recepția mărfii
Gut empfangen
09 APR 2024
data
Datum
"Ricevuto con riserva di
autenticità su qualità e quantità"

19+21+22 Rubrica înscrisă cu linii groase trebuie completată de către transportator. Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 inclusiv și enclusele

De completat pe răspunderea expeditorului. Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders.

In cazul menționării unor mărfuri periculoase, pe lângă eventualul certificat, pe ultima linie din rubrică redată, casa, cifra și litera. Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.